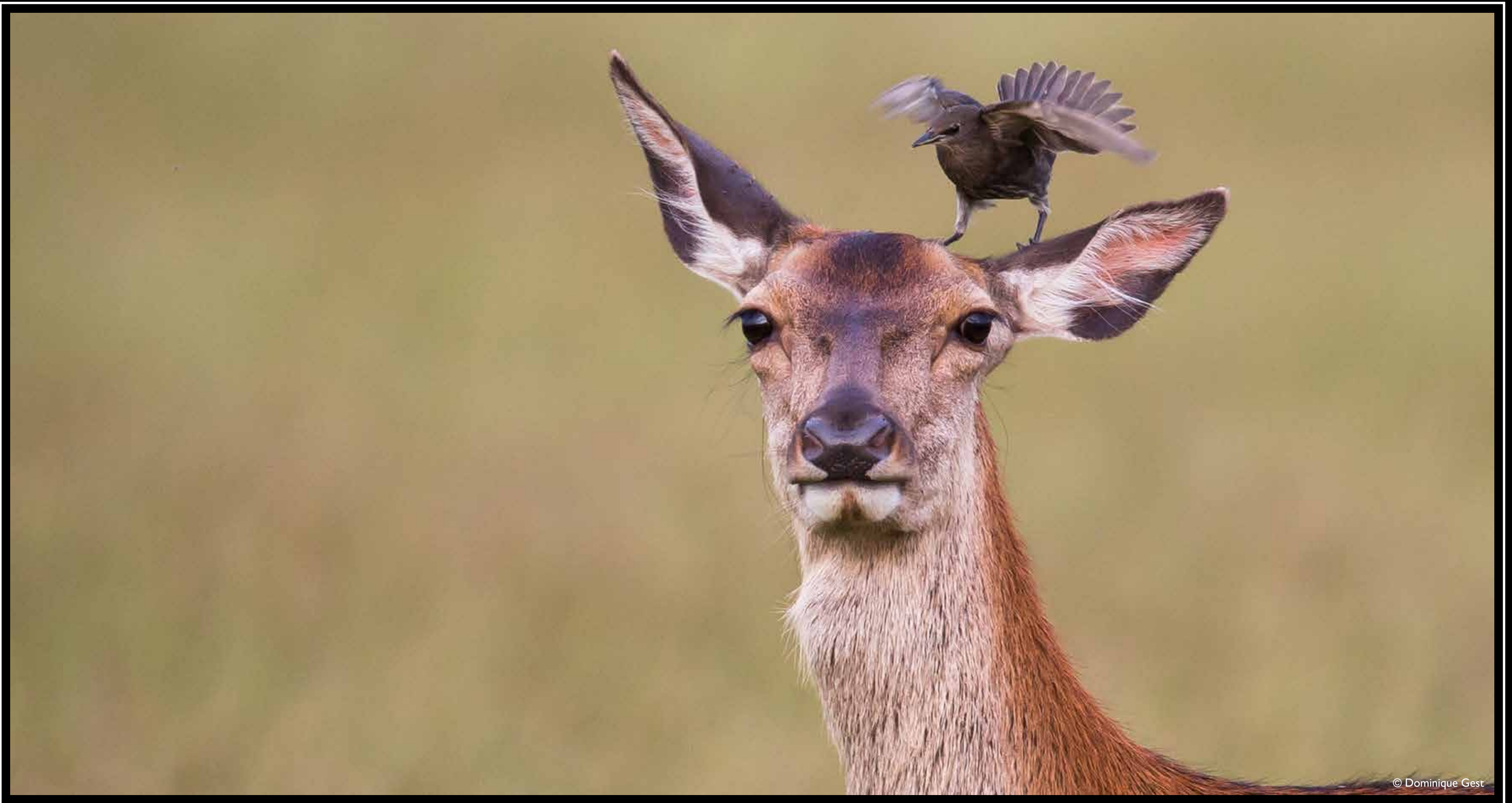


DER SILBERNE BRUCH

2020

LE RAMEAU D'ARGENT



Orden zum Schutz von Wald, Wild und Flur  
und zur Förderung von weidgerechtem Jagen



Ordre pour la protection de la faune et de la flore  
et pour la promotion d'une noble éthique de chasse

# Der Silberne Bruch



# Le Rameau d'Argent



© Karlheinz Wirnsberger

JANUAR / JANVIER

2020



# Der Silberne Bruch



# Le Rameau d'Argent



© Markus Stähli

FEBRUAR / FÉVRIER

2020









# Der Silberne Bruch

# Le Rameau d'Argent



MAI / MAI

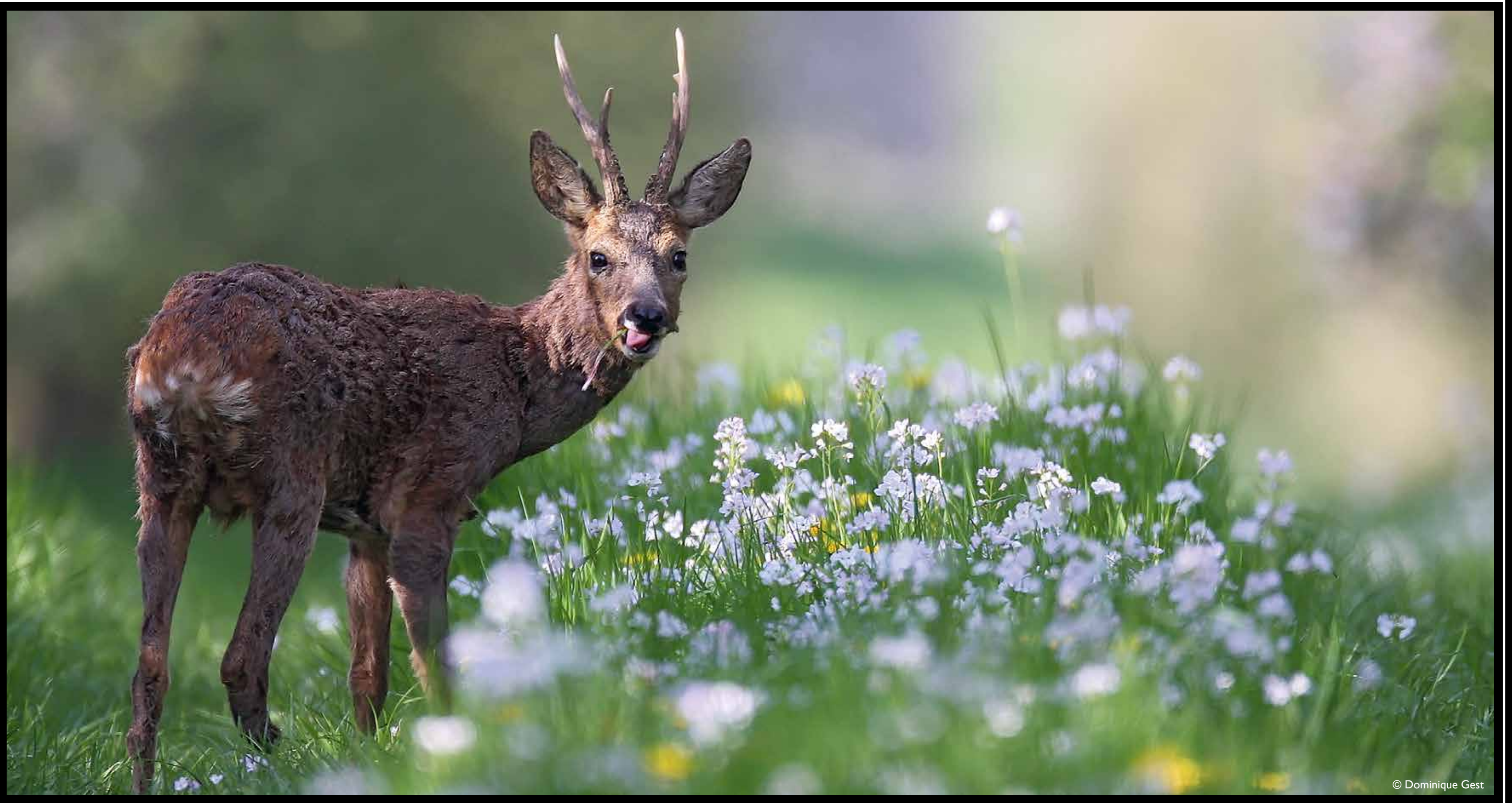
2020



# Der Silberne Bruch



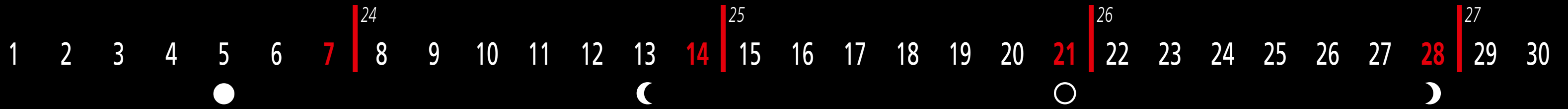
# Le Rameau d'Argent



© Dominique Gest

JUNI / JUIN

2020



# Der Silberne Bruch



# Le Rameau d'Argent



© Dominique Gest

JULI / JUILLET

2020





# Der Silberne Bruch

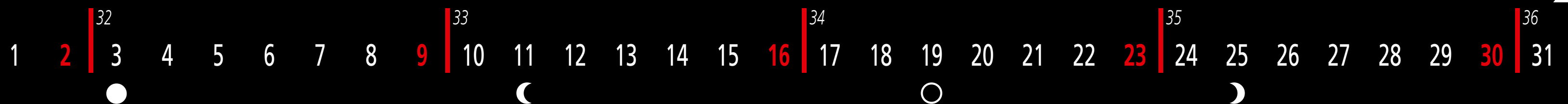


# Le Rameau d'Argent



AUGUST / AOÛT

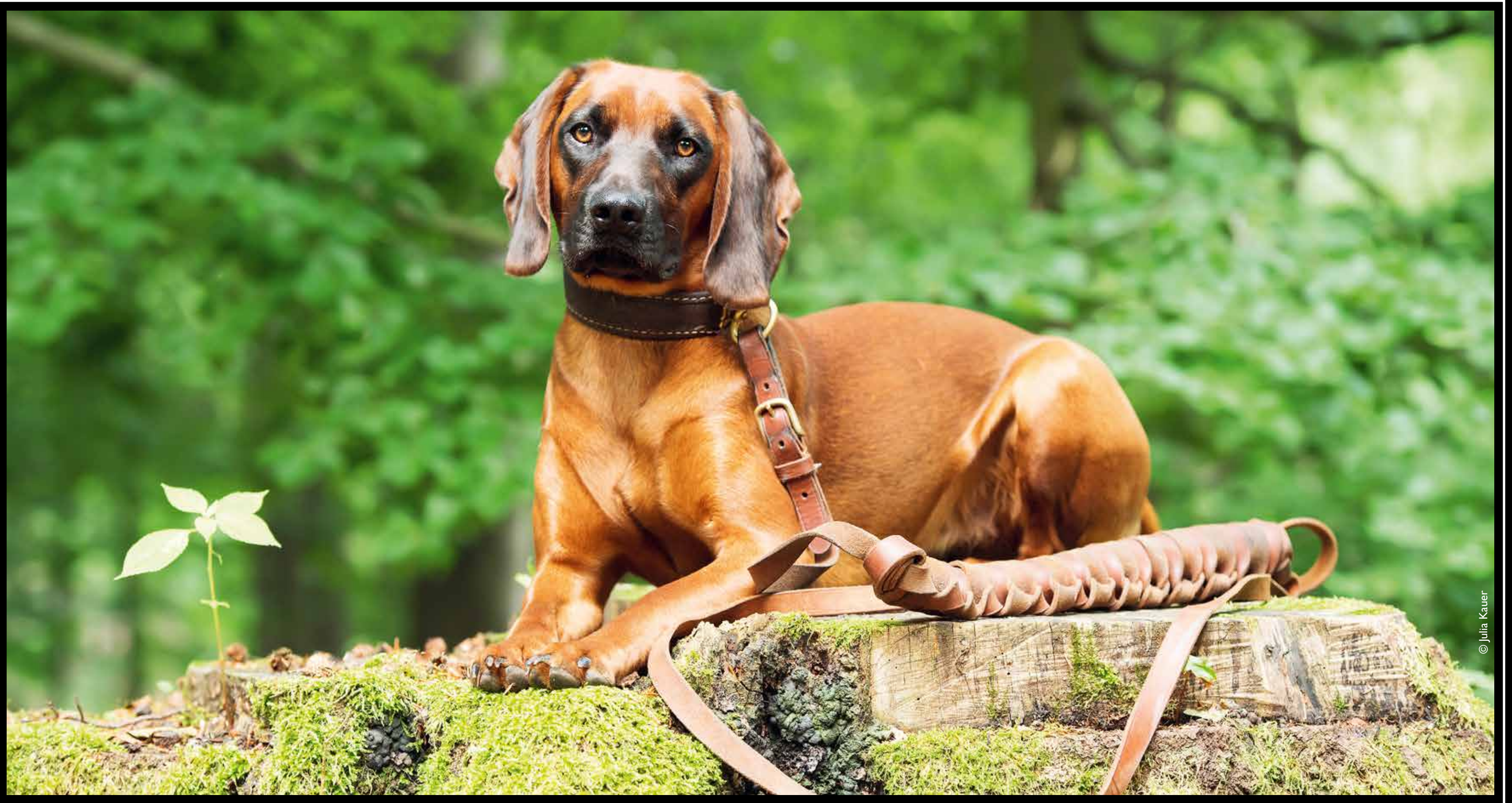
2020



# Der Silberne Bruch



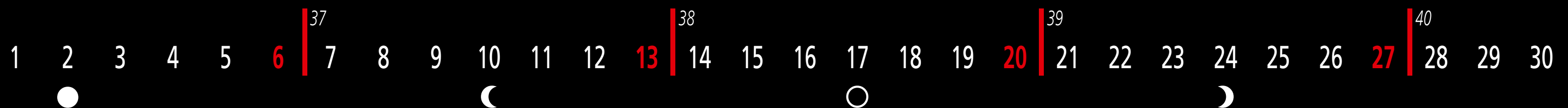
# Le Rameau d'Argent



© Julia Kauer

SEPTEMBER / SEPTEMBRE

2020



# Der Silberne Bruch



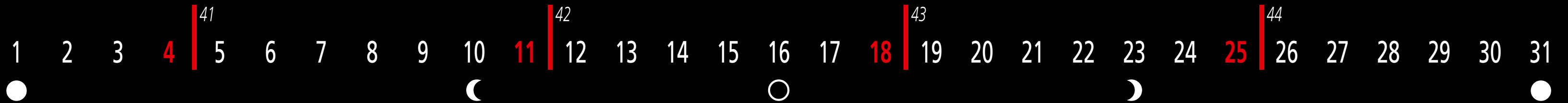
# Le Rameau d'Argent



© Markus Stähli

OKTOBER / OCTOBRE

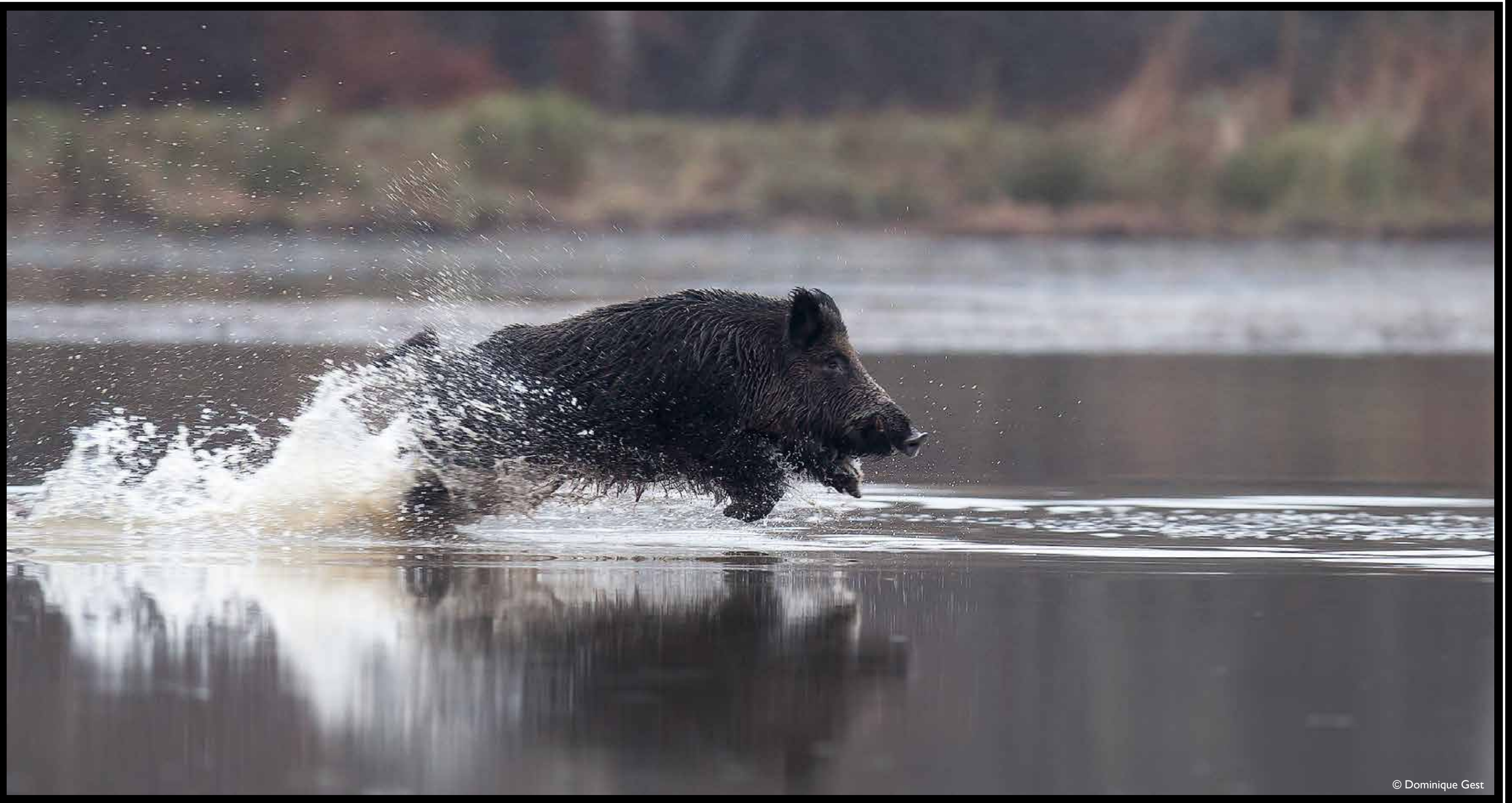
2020



# Der Silberne Bruch



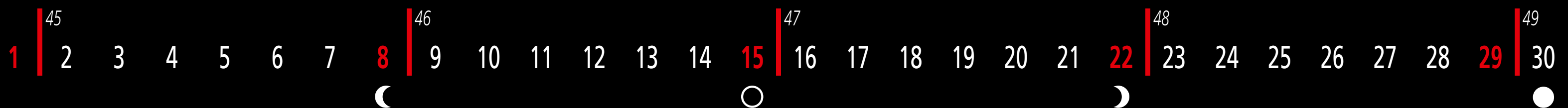
# Le Rameau d'Argent



© Dominique Gest

NOVEMBER / NOVEMBRE

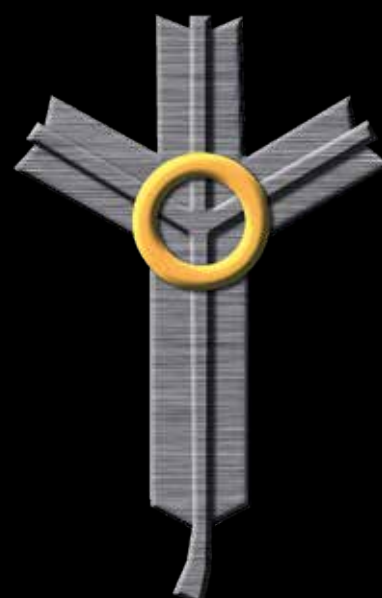
2020





DECKBLATT / COUVERTURE

Hirschkuh und Vogel  
Biche et oiseau



Hertzlichen Dank an Fotografen und Mitwirkende aus allen Länder des Ordens :  
Remerciements aux photographes et contributeurs de tous les pays de l'Ordre :



Karlheinz Wirnsberger



Julia Kauer - [www.jagdhundefotografie.com](http://www.jagdhundefotografie.com)



Rainer Kühnis



Markus Stähli - [www.wildphoto.ch](http://www.wildphoto.ch)



Dominique Gest - [www.dgestim.com](http://www.dgestim.com)  
Gerard Wey  
AGI Imprimerie - [www.agi-imprimerie.fr](http://www.agi-imprimerie.fr)

JANUAR / JANVIER

Steinbock im Winter  
Bouquetins en hiver



FEBRUAR / FÉVRIER

Bache mit Frischlingen  
Laie et marcassins



MÄRZ / MARS

Waldohreule  
Hibou moyen duc



APRIL / AVRIL

Feldhasen  
Bouquinage de lièvres



MAI / MAI

Stockente mit Nachwuchs  
Canne colvert et ses petits



JUNI / JUIN

Rehbock  
Brocard



JULI / JUILLET

Wölfe  
Loups



AUGUST / AOÛT

Weisstörche  
Cigognes blanches



SEPTEMBER / SEPTEMBRE

Gebirgsschweißhund  
Rouge de Bavière



OKTOBER / OCTOBRE

Steinbock  
Bouquetin



NOVEMBER / NOVEMBRE

Keiler  
Keiler



DEZEMBER / DÉCEMBRE

Rotwild im Schnee  
Cerfs dans la neige



# Der Silberne Bruch

# Le Rameau d'Argent

## Das Ordenszeichen :

Das Ordenszeichen ist ein silberner Bruch mit goldenem Ring.  
Dieser Bruch soll das Zeichen sein für eine Jagd mit Ethik und für die letzte Ehre für das tote Wild : das ist weidgerechtes Jagen und Leben. Das sind uralte Bräuche die heute noch gültig sind.  
Der Ring, ohne Anfang und ohne Ende, ist das Symbol der Freundschaft und Brüderlichkeit ohne Vorrangstellung unter den Ordensbrüdern.

## Sinnspruch :

Es fehlt uns an Edlen, die lieben ohne Eigennutz, die geben ohne Dank zu erwarten, und sich einsetzen, weil es das Herz befiehlt und nicht die Vernunft. Das Herz voran, das Herz !

## L'insigne de l'Ordre :

L'insigne de l'Ordre est un rameau d'argent avec un anneau d'or.  
Ce rameau symbolise la référence à une chasse d'éthique et constitue le dernier hommage rendu au gibier mort : c'est le bien chasser et le bien vivre. Ce sont d'anciennes coutumes toujours vivaces. L'anneau, qui n'a ni début ni fin, symbolise l'amitié et la fraternité sans rang de préséance entre les frères de l'Ordre.

## Devise :

Rares sont ceux dont la noblesse d'esprit les conduit à aimer sans retour, donner sans attendre de gratitude et se battre parce que c'est le coeur et non la raison qui l'exige. Le coeur en avant, le coeur !

[www.silbernerbruch.org](http://www.silbernerbruch.org)



## Geleitwort des Gastgebers des Hubertuskonvents 2020, Landesobmann Harald Kilias:

Nachhaltige Jagd (auch und insbesondere: Trophäenjagd) ist heute als wirksames Instrument des Naturschutzes wissenschaftlich anerkannt und steht in den meisten Ländern auf einer soliden rechtlichen Basis. Es ist nachgewiesen, dass die nachhaltige Jagd auch bei gefährdeten Tierarten erfolgreich als Instrument des Naturschutzes eingesetzt werden und zum Erhalt dieser Populationen beitragen kann. Im Gegensatz dazu hat das insbesondere von Tierschützern geforderte Totalverbot der Jagd in betroffenen Ländern zu einem massiven Verlust an Wildtieren und Biodiversität geführt, weil die Bevölkerung das Interesse an der Erhaltung der Wildtiere verloren hat. Als besonders herausragendes Negativbeispiel sei nur Kenia genannt, das seit dem Jagdverbot mehr als drei Viertel seiner Wildbestände und viele natürliche Lebensräume verloren hat. Mangels einer ökonomischen Wertstellung werden Wildtiere nur als Kostenfaktor oder Konkurrenz um die natürlichen Ressourcen gesehen. Es ist bemerkenswert, wie wenig diese Fakten in der breiten Bevölkerung bekannt sind. Es braucht deutlich mehr Öffentlichkeitsarbeit, um insbesondere den Nutzen der nachhaltigen Jagd im Ausland bekannter zu machen. Der Silberne Bruch ist gut beraten, die Jagdverbände und den Internationalen Rat zur Erhaltung des Wildes und der Jagd (CIC) bei der Verbreitung dieser Fakten zu unterstützen.

## Avant propos de l'organisateur du Convent avec Saint Hubert 2020, le président Harald Kilias :

La chasse durable (en particulier la chasse aux trophées) est aujourd'hui scientifiquement reconnue comme un instrument efficace de conservation de la nature et repose sur une base juridique solide dans la plupart des pays. Il a été démontré que la chasse peut également être utilisée avec succès comme instrument de conservation de la nature pour les espèces en voie de disparition et peut contribuer à la conservation de ces populations. En revanche, l'interdiction totale de la chasse dans les pays touchés, qui est particulièrement demandée par les défenseurs des droits des animaux, a entraîné une perte massive de la faune et de la biodiversité parce que la population a perdu tout intérêt à la conservation des animaux sauvages. L'exemple négatif le plus frappant est le Kenya, qui a perdu plus des trois quarts de ses populations sauvages et de nombreux habitats naturels depuis l'interdiction de la chasse. En l'absence de valeur économique, les animaux sauvages ne sont considérés que comme un facteur de coût ou de concurrence pour les ressources naturelles. Il est remarquable de constater à quel point ces faits sont peu connus du grand public. Beaucoup plus de publicité est nécessaire pour sensibiliser aux avantages de la pérennité de la chasse à l'étranger. Le Rameau d'Argent est destiné à soutenir les associations de chasse et le CIC (Conseil International de la Chasse et de la Conservation du Gibier) dans la diffusion de ces faits.

## Editorial vom Ordensoberst Bruno Röthlisberger

Mit diesem Kalender möchte der Silberne Bruch einer breiten Öffentlichkeit die Schönheit und Vielfalt unserer Natur mit unseren freilebenden Tieren näherbringen. Der Silberne Bruch setzt sich für die Biodiversität, die Artenvielfalt der Pflanzen- und Tierwelt und für eine behutsame Nutzung von Feld, Wald und Flur ein. Wir setzen uns aber auch für eine weidgerechte, nachhaltige Bejagung und Nutzung unserer Wildbestände ein.  
Der Orden «Der Silberne Bruch» ist international, weltanschaulich und parteipolitisch nicht festgelegt. In einigen europäischen Ländern besitzt der Orden durch Ordensbrüder vielfältiges Sach- und Fachwissen, das einen grenzüberschreitenden Meinungs- und Erfahrungsaustausch erlaubt. Wir können uns in brüderlicher Gemeinschaft an Werten und Massstäben bilden und vervollkommen und die Natur und die Lebensgrundlagen menschlicher Existenz bewahren helfen.

## Mot du Président de l'Ordre Bruno Roethlisberger

Avec ce calendrier le Rameau d'Argent essaie de vous mettre en contact avec la beauté et la diversité des animaux sauvages de notre nature. Le Rameau d'Argent s'investit pour la biodiversité végétale et animale ainsi qu'un usage respectueux de la flore, de nos forêts comme de nos campagnes. Nous nous engageons également en faveur d'une chasse éthique et pérenne tout comme pour la valorisation de nos gibiers.  
L'Ordre du Rameau d'Argent est international, indépendant de toute idéologie et de tous partis politiques. Dans plusieurs pays européens il dispose par les Frères de l'Ordre d'un large éventail de compétences et de savoir-faire ce qui permet des échanges de vues et d'expériences transfrontalières. Nous pouvons au sein d'une communauté fraternelle nous former et nous perfectionner aux valeurs et aux mesures qui préservent la nature et les fondements de l'existence humaine.

2020 organisiert der Orden seinen Konvent mit Hubertusfeier in Lörrach - Deutschland mit dem Hauptthema «Die nachhaltige Auslandsjagd als Instrument des Naturschutz».

En 2020 l'Ordre organise son Convent avec Fête de Saint Hubert à Lörrach en Allemagne sur le thème général «La pérennité de la chasse à l'étranger en tant qu'instrument de protection de la nature».